

發行人: 邱錦榮 (Chin-jung Chiu)

主 編: 柯悌穆 (Timothy Casey)

Past Events

June 1

1. Faculty Colloquium:

Speaker: 楊乃喬教授 (首都師範大學比較文學系)

(Prof. Naiqiao Yang, Capital Normal University)

Topic: 闡釋與誤讀——論玄學誤讀的文化暴力與儒家詩教之
「鼎」的坍塌Interpretation and Misreading—On the Cultural Violence
Involved in the Xuanxue (metaphysical) Misreading and
the Collapse of Confucian Teaching by Poetry

2. 《中外文學》六月號出刊日，推出「華人文化的泛亞性」。

The June issue of *Chung-Wai Literary Monthly* was released. This
issue features a special section entitled “Chinese Culture in an
Inter-Asian Context.”

June13-17

外文系教評會委員與系務／課程委員選舉。

Election of DFLL Teachers' Evaluation Committee and Department
Affairs/Curriculum Committee.

June 20

1. 94 學年度教師評審委員名單：

Electees of DFLL Teachers' Evaluation Committee for 2005-2006
academic year:張小虹(H.H. Chang)、黃毓秀(Y.X. Huang)、張惠娟(H.C. Chang)、
歐茵西(I.H. Ou)、劉亮雅(L.Y. Liou)、張淑英(S.Y. Chang)、
廖朝陽(C.Y. Liao)、姜台芬(T.F. Chiang)、唐格理(K. Thompson)、
安可思(K. Ahrens)、周樹華(S.H. Chou)、梁欣榮(Y.W. Liang)

2. 94 學年度系務／課程評審委員名單：

Electees of DFLL Affairs/Curriculum Committee for 2005-2006
academic year:張小虹(H.H. Chang)、廖朝陽(C.Y. Liao)、張惠娟(H.C. Chang)、
黃毓秀(Y.X. Huang)、劉亮雅(L.Y. Liou)、張淑英(S.Y. Chang)、

姜台芬(T.F. Chiang)、唐格理(K. Thompson)、葉德蘭(D.L. Yeh)、鄭秀瑕(H.H. Jeng)、沈曉茵(S.Y. Shen)、馬耀民(Y.M. Ma)、宋麗梅(L.M. Sung)、陳玲華(L.H. Chen)、楊明蒼(M.T. Yang)、奚永慧(Y.H. Hsi)、古佳艷(C.Y. Ku)、王寶祥(P.H. Wang)、戎之光(C.K. Jung)、柯悌穆(T. Casey)

June 22 舉辦 93 學年度第三次系務大會及期末聚餐。
DFLL's Third General Meeting of Academic Year 2004-2005 and the end-of-semester dinner banquet were held.

Future Events

July 1 (Fri) 《中外文學》七月號預計出刊日，推出專輯「文學倫敦：市景、疆域和倫敦城市文學」。
The scheduled issue date of the July issue of *Chung-Wai Literary Monthly*. This issue will feature a special section entitled "Literary London: Cityscape, Boundaries and London's Urban Literature."

July 4 (Mon) 1. 繳交應屆畢業生成績之期限。為配合畢業生參加高考，請於期末考後先評閱學士班應屆畢業生（獸醫系五年級，其餘各學系四年級）之試卷，並於 7 月 4 日前送成績。
Deadline for submitting senior students' final grades. In order to enable students to take national exams, please submit seniors' final grades by July 4, 2005. Seniors are fifth-years students in Veterinary Medicine and fourth-year students in other departments.

2. 自七月四日起至九月九日止，系辦辦公時間為星期一整天（8:00~5:00 pm），星期二至星期五早上半天（8:00~12:00）
The summer work time for the department office will start on July 4 and will end on September 9. During this period, the office will be open all day Monday from 8:00am to 5:00pm, but from Tuesday to Friday the office will only be open in the morning from 8:00am to 12:00am.

July 7 (Thu) 繳交成績期限。
Deadline for submitting final grades for all other students.

August 1 (Mon) 系上將於 94 年 8 月 1 日重新設定影印卡，屆時卡片中若有上學期剩餘的張數，恕無法保留。

August 10 (Wed)

The DFLL will reset your photocopy card on August 1st, 2005. Any unused portion of your old quota remaining on your card will be invalid after that date.

本校出版中心代訂九十四學年度第一學期上課用教科書(外文書限國內已有代理商進口者)，請向游立欣助教索取表格，填妥後於 94 年 8 月 10 日前，傳送至 wangjl@ntu.edu.tw 或傳真 02-23636905。

NTU Press will help order textbooks for 2005 Fall semester courses. Please contact TA Winnie for application form, and email the completed form to wangjl@ntu.edu.tw or fax it to 02-23636905 by August 10, 2005. For foreign titles, please indicate authorized Taiwan dealer (required).